

CHAMBRE
des Représentants.

KAMER
der Volksvertegenwoordigers.

SÉANCE DU 10 FÉVRIER 1926.

VERGADERING VAN 10 FEBRUARI 1926.

Projet de loi prorogeant la durée de la Banque Nationale de Belgique et modifiant certaines dispositions des lois combinées des 5 mai 1850, 20 mai 1872 et 26 mars 1900 relatives à cette Institution, ainsi que des lois des 10 mai 1850, 20 mai 1872 et 26 mars 1900, réglant le service du caissier de l'État ⁽¹⁾.

Wetsontwerp waarbij de duur der Nationale Bank van België wordt verlengd en wijzigingen worden gebracht in sommige bepalingen der samengevoegde wetten van 5 Mei 1850, 20 Mei 1872 en 26 Maart 1900 betreffende deze instelling, alsook van de wetten van 10 Mei 1850, 20 Mei 1872 en 26 Maart 1900 tot regeling van den dienst van den Staatskassier ⁽¹⁾.

AMENDEMENTS
PROPOSÉS PAR M. FRANCK.

AMENDEMENT DOOR DEN HEER
FRANCK INGEDIEND.

ART. 17.

Rédiger l'article 17 comme suit :

L'administration de la Banque sera dirigée par un gouverneur et six directeurs.

Les membres des Chambres législatives ne peuvent être nommés gouverneur ou directeur.

Les candidats aux Chambres, élus alors qu'ils exercent les fonctions sujettes à l'interdiction qui précède, ne sont admis à la prestation du serment qu'après les avoir résignées.

ART. 18.

Ajouter l'alinéa suivant :

L'incompatibilité établie à l'article 17 s'applique au mandat de censeur.

ART. 17.

Het te doen luiden :

Het Beheer van de Bank staat onder de leiding van een Gouverneur en zes Bestuurders.

De Leden van de Wetgevende Kamers kunnen niet tot Gouverneur of tot Bestuurder worden benoemd.

De kandidaten voor de Kamers, die verkozen worden wanneer zij nog ambten vervullen onderhevig aan de voorafgaande verbodsbepaling, worden slechts tot de eedaflegging toegelaten na van die ambten te hebben afgezien.

ART. 18.

De volgende alinea toe te voegen :

De bij artikel 17 gevestigde onverenbaarheid geldt ook voor het mandaat van Censor.

LOUIS FRANCK.